Conto corrente con la Posta

GAZZETTA UFFICIALE

PARTE PRIMA **DEL REGNO D'ITALIA**

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI MENO I FESTIVI

Anno 71° — **Roma - Giovedì, 17 luglio 1930 - Anno VIII** — **Numero 166**

TELEFONI-CENTRALINO: 50-107 - 50-033 - 53-914

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA E DEGLI AFFARI DI CULTO UFFICIO PUBBLICAZIONE DELLE LEGGI

TELEFONI-CENTRALINO: 50-107 - 50-033 - 53-914

AVVISO

Si avvertono gli Enti, gli Uffici ed i Privati ammessi **alla distribuzione gratuita** dei fascicoli della Raccolta Ufficiale delle leggi e decreti (**tanto in edizione normale che economica**) che l'apposito ufficio in Roma, via Giulia, 52, è stato soppresso e che, quindi, tutta la corrispondenza ed i reclami inerenti a tale **distribuzione gratuita** vanno diretti **all'On. Ministero della giustizia - Direzione generale degli affari civili - Ufficio VI - Roma.**

I reclami e la corrispondenza relativa **agli abbonamenti ed alla vendita** dei fascicoli della suddetta Raccolta Ufficiale per **entrambe le edizioni, vanno invece indirizzati all'Istituto Poligrafico dello Stato - Piazza Verdi - Roma.**

SOMMARIO

Numero di pubblicazione

LEGGI E DECRETI

LEGGI E DECRETI

Numero di pubblicazione 1258.

REGIO DECRETO 12 maggio 1930, n. 935.

Norme per gli esami di concorso per il ruolo dei cancellieri (gruppo B) presso l'Amministrazione degli affari esteri.

VITTORIO EMANUELE III
PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE
RE D'ITALIA

Visto l'art. 2 della legge 2 giugno 1927-V, n. 860;
Visti i Nostri decreti 11 novembre 1923, n. 2395, e successive modificazioni ed estensioni, e 30 dicembre 1923, numero 2960;
Visto l'art. 1 della legge 31 gennaio 1926-IV, n. 100;
Sentito il Consiglio di Stato;
Udito il Consiglio dei Ministri;
Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per gli affari esteri, di concerto con quello per le finanze;
Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

Il concorso è unico qualunque sia il titolo di ammissione dei candidati a classi del ruolo dei cancellieri (gruppo *B*).

Parimenti unica è la graduatoria dei vincitori del concorso, tenuto conto naturalmente dei posti riservati alle categorie contemplate dagli articoli 3 e 9 della legge 2 giugno 1927-V, n. 860.

Art. 2.

Con apposito decreto del Ministro per gli affari esteri sarà di volta in volta nominata la Commissione giudicatrice del concorso, che sarà costituita da un ministro plenipotenziario, presidente, e da due funzionari della carriera diplomatico-consolare di grado non inferiore al 5°.

Un funzionario della stessa carriera, di grado non inferiore al 7°, disimpegnerà le funzioni di segretario.

Per le prove facoltative di lingue estere, di cui all'articolo seguente, possono essere aggregati alla Commissione uno o più esaminatori, che avranno voto solo per l'esame della rispettiva lingua.

Art. 3.

Gli esami pel concorso di ammissione al ruolo dei cancellieri saranno scritti e potranno aver luogo tanto presso l'Amministrazione centrale degli affari esteri, quanto presso gli Uffici diplomatici e consolari di 1ª categoria all'estero.

Alcuni di tali esami saranno obbligatori, altri facoltativi.

Gli esami obbligatori saranno tre e verteranno sulle seguenti materie:

1° nozioni di storia contemporanea dal Trattato di Vienna (1815) ai nostri giorni, e di geografia fisica, politica e commerciale;

2° traduzione dall'italiano al francese;

3° organizzazione e leggi fondamentali dello Stato Fascista;

4° ordinamento e funzionamento degli uffici dell'Amministrazione pubblica in genere e degli archivi in ispecie, con particolare riguardo agli uffici del Ministero degli affari esteri;

5° nozioni elementari di diritto civile, commerciale, costituzionale, amministrativo, corporativo ed internazionale (pubblico e privato). Principii generali di contabilità generale dello Stato. Compilazione di prospetti statistici.

Gli esami facoltativi saranno costituiti da traduzioni da o in altre lingue estere, oltre la francese.

E' in facoltà della Commissione esaminatrice di sottoporre candidati che abbiano riportato l'idoneità negli scritti ad un esperimento orale sulle materie di cui sopra.

Art. 4.

Le prove scritte verranno date in giorni diversi, e per ciascuna di esse la Commissione giudicatrice stabilirà il massimo di tempo in cui dovrà essere ultimata.

Art. 5.

Il risultato degli esami scritti verrà integrato da un giudizio sui titoli che consisteranno:

a) in servizi prestati, per coloro che già appartengono ad altri ruoli dell'Amministrazione statale e per coloro che pur essendo estranei a tali ruoli prestano servizio presso Regi uffici diplomatici e consolari di 1ª categoria, nelle condizioni fissate dagli articoli 3 e 9 della legge 2 giugno 1927-V, n. 860, sempre che concorrano gli uni e gli altri ai posti loro riservati dagli articoli stessi;

b) per gli altri concorrenti dal risultato degli studi compiuti e da quegli altri titoli di cultura di cui fossero in possesso.

Art. 6.

Per gli esami scritti nelle sedi all'estero, la Commissione diramerà in tempo utile, pel tramite del Ministero, i temi, in plichi suggellati, diretti personalmente ai capi dei Regi uffici presso cui tali esami dovranno aver luogo.

Ciascun capo d'ufficio, sotto la sua personale responsabilità, aprirà i pieghi solo nel giorno rispettivamente stabilito per ciascun esame e curerà che questi si effettuino sotto speciale vigilanza, in relazione alle norme fissate dal Regio decreto 30 dicembre 1923, n. 2960, nonchè a quelle altre che la Commissione giudicatrice riterrà di stabilire. Opportune norme saranno dalla stessa Commissione fissate per l'invio al Ministero dei temi svolti.

Art. 7.

Ogni commissario dispone di dieci punti per ciascuna prova scritta e di altrettanti per la valutazione dei titoli di cui all'art. 4. Dispone parimenti di dieci punti per il giudizio sull'eventuale esperimento orale. Il candidato che non abbia raggiunto la media dei sette decimi in ciascuna prova scritta obbligatoria e nell'eventuale esperimento orale non potrà essere compreso nella graduatoria finale. Dei punti ottenuti nella prova orale, qualora essa abbia avuto luogo con esito favorevole, non si tiene conto ai fini della graduatoria di cui all'articolo seguente.

Art. 8.

Alla somma dei punti riportati nelle prove scritte si aggiunge il punto assegnato dalla Commissione per la valutazione dei titoli di cui all'art. 4. Al totale così ottenuto si aggiunge un voto unico espresso in decimi per la conoscenza che i candidati dimostrassero di possedere di lingue estere (esami facoltativi) oltre la francese, purchè la media complessiva delle relative prove non sia inferiore a sei decimi.

La graduatoria del concorso è determinata dal totale dei punti ottenuti come sopra.

Art. 9.

I vincitori saranno nominati volontari se non appartenenti alle categorie per le quali gli articoli 3 e 9 della legge 2 giugno 1927-V, n. 860, riservano posti. Altrimenti saranno nominati al grado per cui hanno concorso e la loro nomina sarà soggetta a conferma, da effettuarsi dopo un anno dall'assunzione in servizio, su parere della Commissione di avanzamento. Coloro che eventualmente non venissero confermati usciranno dal ruolo e riprenderanno il posto lasciato in altri ruoli o presso i Regi uffici all'estero, come se non avessero abbandonato tale posto, salvo per quanto si riferisce alle eventuali promozioni che nel frattempo si fossero effettuate.

Per coloro che provengono da altro ruolo e che riprendono in esso il loro posto è esclusa l'applicazione del sesto comma dell'art. 4 del Nostro decreto 11 novembre 1923, n. 2395.

Art. 10.

Qualora in un concorso per l'ammissione a posti di cancelliere non venissero coperti i posti riservati a ciascun gruppo di funzionari appartenenti all'Amministrazione dello Stato, potranno di altrettanti posti essere aumentati quelli per gli estranei all'Amministrazione che prestano di fatto servizio di cancellieri presso i Regi uffici diplomatici e consolari di 1ª categoria all'estero, riusciti idonei nello stesso concorso.

Art. 11.

I vincitori nominati, che non accetteranno la nomina o che non saranno confermati o che dentro l'anno dall'assunzione di funzioni lascino comunque il servizio, potranno essere sostituiti da quelli dichiarati idonei dello stesso gruppo di concorrenti che li seguono nella graduatoria.

Art. 12.

Con decreto del Ministro per gli affari esteri, da pubblicarsi nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno almeno tre mesi prima delle prove, verrà indicato il numero dei posti messi a concorso e stabilita ogni altra modalità relativa al concorso stesso.

Art. 13.

Per tutto quanto non è disciplinato dal presente regolamento valgono le norme di cui al Nostro decreto 30 dicembre 1923, n. 2960.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 12 maggio 1930 - Anno VIII

VITTORIO EMANUELE.

MUSSOLINI — GRANDI — MOSCONI.

Visto, *il Guardasigilli*: ROCCO.
Registrato alla Corte dei conti, addì 14 *luglio* 1930 - *Anno VIII*
Atti del Governo, registro 298, *foglio* 62. — MANCINI.

Numero di pubblicazione **1259.**

REGIO DECRETO 23 giugno 1930, n. **931.**

Approvazione del bilancio di previsione della Tripolitania per l'esercizio finanziario 1930-31.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE

RE D'ITALIA

Visto l'art. 3 del R. decreto-legge 25 marzo 1929, n. 531, convertito nella legge 11 luglio 1929, n. 1232;

Vista la legge 1° maggio 1930, n. 474;

Udito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie, di concerto con quello per le finanze;

Abbiamo decretato e decretiamo:

E' approvato l'unito bilancio di previsione della Tripolitania per l'esercizio finanziario 1930-31, visto, d'ordine Nostro, dal Ministro proponente e dal Ministro per le finanze.

Il Governatore della Colonia è autorizzato:

1° ad accertare e riscuotere le entrate secondo le leggi e gli ordinamenti in vigore e a far pagare le spese, per l'esercizio 1930-31, in conformità del bilancio allegato al presente decreto (tabelle *A* e *B*);

2° ad accertare e riscuotere le entrate e a far pagare le spese riguardanti l'esercizio delle ferrovie per l'anno finanziario 1930-31, in conformità del relativo bilancio allegato a quello della Colonia (tabelle *C* e *D*).

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 23 giugno 1930 - Anno VIII

VITTORIO EMANUELE.

MUSSOLINI — DE BONO — MOSCONI.

Visto, *il Guardasigilli*: ROCCO.
Registrato alla Corte dei conti, addì 14 *luglio* 1930 - *Anno VIII*
Atti del Governo, registro 298, *foglio* 58. — MANCINI.

TABELLA A

BILANCIO DELLA TRIPOLITANIA.

Stato di previsione dell'entrata per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	TITOLO I. — ENTRATA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — ENTRATE EFFETTIVE.	
	Entrate proprie della Colonia.	
1	Proventi doganali, diritti marittimi e sanitari	35,500,000 —
2	Proventi dei monopoli	26,000,000 —
3	Tasse varie	5,00',000 —
4	Proventi postali e telegrafici	3,400,000 —
5	Tributi diretti (decreto Governatoriale 26 maggio 1923, n. 501)	12,500,000 —
6	Imposte indirette	1,200 000 —
7	Entrate diverse	2,400,000 —
8	Rimborsi e concorsi diversi dipendenti da spese inscritte in bilancio	*per memoria*
9	Ricupero di somme reintegrabili ad articoli dello stato di previsione della spesa	*per memoria*
		86,000,000 —
	TITOLO II. — ENTRATA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — ENTRATE EFFETTIVE.	
	Contributo dello Stato.	
10	Contributo dello Stato a pareggio del bilancio	205,600,000 —
	Entrate diverse.	
11	Avanzo risultante dalla gestione del bilancio delle ferrovie della Colonia	300,000 —
12	Ricupero di somme reintegrabili ad articoli dello stato di previsione della spesa	*per memoria*
13	Entrate diverse dipendenti dal mutuo di lire 50 milioni di cui al Regio decreto 7 giugno 1928, n. 1280; interessi attivi sui fondi depositati in conto corrente fruttifero presso il Tesoro; eventuale maggior gettito del mutuo; eventuali disponibilità nelle assegnazioni per i lavori	*per memoria*
		205,900,000 —
	CATEGORIA II. — MOVIMENTO DI CAPITALI.	
14	Somme ricavate dalla vendita di beni del demanio patrimoniale	*per memoria*
15	Riscossioni derivanti dalla cessione o dall'impiego di materiali dei magazzini di scorta	*per memoria*
16	Recupero di somme anticipate per costruzione di silos - 2ª rata delle 4 annualità	8,437.50
17	Mutuo accordato dal Tesoro dello Stato al Governo della Tripolitania per concorso al finanziamento della costituenda Società a Pisida (Zuara) per la produzione del potassio e del magnesio dalle acque marine (Regio decreto 19 luglio 1929, n. 1396) - 2ª delle tre rate	2,000,000 —
		2,008,437.50

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.	
18	Anticipazioni e rimborsi di fondi per provvedere a spese per conto di terzi (articolo 68 ordinamento amministrativo contabile per le Colonie, approvato col Regio decreto 26 giugno 1925, n. 1271)	*per memoria*
19	Ricupero di fondi somministrati a funzionari delegati (articolo 155 ordinamento sopra citato)	*per memoria*
		—
	RIASSUNTO PER TITOLI.	
	TITOLO I. — ENTRATA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Entrate effettive.*	
	Entrate proprie della Colonia	86,000,000 —
	Totale delle entrate ordinarie effettive	86,000,000 —
	TITOLO II. — ENTRATA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Entrate effettive.*	
	Contributo dello Stato	205,600,000 —
	Entrate diverse	300,000 —
	CATEGORIA II. — *Movimento di capitali*	2,008,437.50
	CATEGORIA III. — *Contabilità speciali*	*per memoria*
	Totale delle entrate straordinarie	207,908,437.50
	Totale delle entrate reali (ordinarie e straordinarie)	293,908,437.50
	RIASSUNTO PER CATEGORIE.	
	Categoria I. — Entrate effettive (ordinarie e straordinarie)	291,900,000 —
	Categoria II. — Movimento di capitali (Parte straordinaria)	2,008,437.50
	Categoria III. — Contabilità speciali	—
	Totale generale	293,908,437.50

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

TABELLA B.

Stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	TITOLO I. — SPESA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — SPESE EFFETTIVE.	
	Spese per il Governo ed i servizi civili.	
	Spese comuni ai vari servizi.	
1	Personale di ruolo dell'Amministrazione coloniale - Stipendi ed altri assegni fissi	4 500,000 —
2	Personale di ruolo di altre Amministrazioni dello Stato e a contratto: assegni ed indennità fisse	17,000,000 —
3	Personale indigeno - Stipendi, paghe ed assegni fissi . .	4,025,000 —
4	Contributi per trattamento di quiescenza dovuti dalla Amministrazione per il personale in servizio in Colonia e indennità di buona uscita	475,000 —
5	Indennità di equipaggiamento, indennità e spese di viaggio per trasferimenti, missioni e congedi	1,600,000 —
6	Sussidi ad impiegati e ad agenti subalterni in servizio o già appartenenti all'Amministrazione, e alle loro famiglie .	60,000 —
7	Premi di operosità a funzionari di altre Amministrazioni o del Ministero non in servizio in Colonia, ma incaricati di studi o lavori nell'interesse della Colonia	10,000 —
8	Premi di operosità e di rendimento al personale della Amministrazione coloniale e di altre Amministrazioni in effettivo servizio nella Colonia	120,000 —
9	Indennità varie e compensi per prestazioni speciali del personale in servizio in Colonia dovute in base a disposizioni in vigore	335,000 —
10	Acquisto e manutenzione di mobili, spese di cancelleria, stampati, illuminazione e varie di ufficio, compresa la manutenzione dei locali - Spese telegrafiche - Spese per le divise ai motoristi e al personale subalterno della Colonia.	985,000 —
11	Acquisto di libri ed opere diverse; spese per il bollettino ufficiale e per altre pubblicazioni nell'interesse della Colonia	150,000 —
12	Spese per la costituzione e il funzionamento dei Corpi consultivi.	100,000 —
13	Assegni a capi notabili indigeni, ad ex pensionati ed ex impiegati turchi	356,000 —
14	Spese per le guardie locali	1,000,000 —
15	Somma a disposizione del Governatore per spese politiche riservate	25,000 —
16	Spese segrete	85,000 —
17	Spese di beneficenza ed assistenza; sussidi ad indigeni ed a nazionali; contributi e sovvenzioni ad istituti locali e spese varie	404,000 —
18	Sussidi ad opere di assistenza della maternità e dell'infanzia.	40,000 —
19	Spese di liti	40,000 —
20	Spese casuali	30,000 —
21	Spese per fitto di locali e terreni di proprietà privata . .	400,000 —
22	Residui passivi eliminati a sensi dell'art. 76 dell'ordinamento amministrativo-contabile per le Colonie approvato con Regio decreto 20 giugno 1925, n. 1271	*per memoria*
		31,740,000 —
	Spese per i singoli servizi.	
23	Spese per riparazioni, acquisto e funzionamento dei mezzi di trasporto in genere	1,200,000 —
24	Servizio dei monopoli	8,500,000 —
25	Spese della Regia guardia di finanza - Stipendi, soldo e soprassoldo ed indennità agli ufficiali ed al personale di truppa	1,523,000 —
26	Servizio della Regia guardia di finanza - Casermaggio, armi, munizioni ed altre spese pel funzionamento del servizio.	150,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
27	Servizi economici - Ufficio pesi e misure - Sussidi, contributi, studi vari ed altre spese per favorire o incoraggiare la valorizzazione economica della Colonia.	200,000 —
28	Servizi finanziari, dogane, imposte e tasse - Aggi e compensi ai riscuotitori dei tributi	785,000 —
29	Diritto speciale di entrata sullo zucchero a favore della Cassa di risparmio della Tripolitania per l'incremento del suo patrimonio e per l'esercizio del credito agrario, fondiario ed edilizio.	1,000,000 —
30	Sovvenzioni a favore di enti o di istituti con sede in Colonia aventi per iscopo l'insegnamento professionale	358,000 —
31	Servizi di colonizzazione, agrario, fitopatologico, meteorologico, forestale e zootecnico - Spese per la valorizzazione agraria - Concorsi, studi ed esperimenti relativi.	2,250,000 —
32	Contributi ad aziende di colonizzazione, ai sensi del Regio decreto 29 luglio 1928, n. 2433	8,000,000 —
33	Servizi marittimi e portuali - Spese pel funzionamento del servizio	200,000 —
34	Contributo al Ministero della marina per spese relative alle stazioni radiotelegrafiche costiere (legge 13 luglio 1914, n. 768).	80,000 —
35	Servizi giudiziari e di notariato	130,000 —
36	Servizi fondiari	45,000 —
37	Servizi della Milizia volontaria per la sicurezza nazionale	50,000 —
38	Servizio di pubblica sicurezza	200,000 —
39	Servizi carcerari	1,000,000 —
40	Servizi sanitari	680,000 —
41	Servizi archeologici	50,000 —
42	Servizi scolastici	400,000 —
43	Servizi postali ed elettrici	500,000 —
44	Servizio delle opere pubbliche - Manutenzione ed ordinaria riparazione delle opere marittime, stradali, edilizie, igieniche ed esercizio di pozzi	8,585,000 —
		35,886,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	Spese per l'arma dei carabinieri Reali.	
45	Assegni fissi e indennità agli ufficiali, sottufficiali, appuntati, carabinieri e zaptiè - Premi di arruolamento coloniale e di rafferma - Indennità di viaggio e soprassoldi - Gratificazioni ai congedati nazionali in seguito a rassegna - Pensioni, gratificazioni e sussidi ai militari indigeni e alle loro famiglie	8,627,000 —
46	Servizio di commissariato - Pane, viveri, casermaggio e combustibile - Trasporti e servizi automobilistici - Corredo, spese di prima vestizione, di manutenzione e di rinnovazione del corredo dei sottufficiali, appuntati, carabinieri, graduati zaptiè e zaptiè	2,356,000 —
47	Spese generali - Assegni per spese di ufficio - Rette di ospedale e spese per l'igiene e la profilassi - Armi, munizioni e buffetterie - Spese per le caserme - Soprassoldi di medaglie	850,000 —
48	Spese per acquisto quadrupedi - Spese pel foraggio e per la paglia da lettiera; ferratura e medicinali	3,000,000 —
		14,333,000 —
	Restituzioni diverse.	
49	Restituzione di somme indebitamente versate in tesoreria ed acquisite all'entrata del bilancio della Colonia	60,000 —
	Esercizio di ferrovie e di linee automobilistiche.	
50	Sussidi, concorsi e spese per l'esercizio di linee automobilistiche	440,000 —
	Spese per le truppe ed i servizi militari coloniali.	
51	Assegni agli ufficiali, agli impiegati civili, agli operai borghesi, alla truppa italiana ed indigena, compresi gli appartenenti alla M.V.S.N.	72,390,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
52	Sussidi agl'impiegati civili addetti ai servizi militari o già addetti a tali servizi, e alle loro famiglie	3,000 —
53	Premi di operosità e rendimento al personale civile addetto ai servizi militari	30,000 —
54	Spese generali (pubblicazioni, stampati e documenti di viaggio, spese d'ufficio, riservate, per gratificazioni, per lavori straordinari, per somme anticipate e non recuperabili e per spese di propaganda per arruolamento di volontari italiani)	1,266,000 —
55	Servizio commissariato: pane e viveri - Casermaggio e combustibile - Vestiario	30,000,000 —
56	Servizio sanitario (spese pei ricoverati negli stabilimenti di cura)	2,200,000 —
57	Spese per quadrupedi - Foraggio, rimonta, medicinali, ferratura e varie	12,000,000 —
58	Servizio del Genio - Manutenzione, riparazione e rinnovazione del materiale	5,500,000 —
59	Servizio di artiglieria - Laboratori, carreggio e materiali vari.	3,100,000 —
60	Servizio automobilistico - Materiale automobilistico - Lubrificanti e carburanti	19,000,000 —
61	Spese di ogni genere inerenti al trasporto dei materiali e dei generi di proprietà dello Stato in servizio delle Regie truppe coloniali	12,200,000 —
62	Somma da rimborsare al Ministero della marina per il mantenimento delle Regie navi nelle acque della Colonia e per il servizio semaforico	1,000 000 —
	Spese pei distaccamenti coloniali della Regia aeronautica.	
63	Assegni agli ufficiali, ai sottufficiali, agli operai borghesi, alla truppa italiana ed indigena	5,122,000 —
64	Indennizzi privilegiati aeronautici	100,000 —
65	Pane e viveri, in contanti - Vestiario di uso speciale - Spese generali	350,000 —
66	Manutenzione, riparazione e rinnovazione del materiale mobile ed immobile di aviazione, alloggiamenti ed affitti, laboratorio, carreggio, lubrificanti e carburanti	4,250,000 —
		168,511,000 —
	TITOLO II. — SPESA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — SPESE EFFETTIVE.	
	Spese per il Governo ed i servizi civili.	
67	Spese per le bande armate irregolari	4,000,000 —
68	Spese eccezionali di carattere politico	400,000 —
69	Spese di rappresentanza	80,000 —
70	Contributi ai municipi e concorso nella spesa dei servizi civili presso località ove non esistono municipi	100,000 —
71	Spese per la formazione di un demanio a scopo di colonizzazione	1,000 000 —
72	Somma da corrispondere alla Cassa di risparmio della Tripolitania per interessi e spese relative all'esercizio del credito agrario e fondiario-agrario (Regio decreto 26 febbraio 1928, n. 614)	500,000 —
73	Scavi ed altri lavori straordinari di interesse archeologico	500,000 —
74	Opere idrauliche	400,000 —
75	Opere stradali: sistemazione straordinaria di alcune strade - Seconda quota della spesa ripartita a termini del Regio decreto 16 gennaio 1930, n. 67	6,000,000 —
76	Opere stradali: costruzioni di nuove strade e sistemazione straordinaria di strade carovaniere	3,000,000 —
77	Costruzione, acquisto, sistemazione e miglioramento di fabbricati adibiti a pubblici servizi	2,763,493 —

Num.	ARTICOLI Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
78	Opere marittime, costruzione di fari, fanali e segnalamento	1,000,000 —
79	Indennità di caroviveri al personale civile e a quello della Regia guardia di finanza	900,000 —
80	Costruzione di nuove linee telefoniche e telegrafiche	400,000 —
81	Acquisto di galleggianti per i servizi marittimi e doganali e riparazioni straordinarie a galleggianti in uso	100,000 —
82	Contributi ad aziende di colonizzazione	6,000,000 —
83	Spese per il funzionamento dei giacimenti saliferi di Bu Kammesch	100,000 —
84	Quota interessi dell'annualità 1930, relativa al mutuo di 50 milioni di cui al Regio decreto-legge 7 giugno 1928, numero 1280	2,568,368.90
85	Quota interessi dell'annualità relativa al mutuo per costruzione di stradè ferrate autorizzato col decreto Luogotenenziale 24 aprile 1919, n. 808	112,000 —
86	Quota interessi 4 per cento all'anno da corrispondersi sulle somme mutuate dal Tesoro dello Stato, ai sensi dell'art. 1 del Regio decreto-legge 19 luglio 1929, n. 1936, per concorso del Governo della Tripolitania alla formazione del capitale azionario di una società anonima avente per oggetto la produzione, a semplice calore solare, del potassio e del magnesio dalle acque marine, con installazione di un primo impianto a Pisida (Zuara)	*per memoria*
		29,923,861.90
	Spese per l'arma dei carabinieri Reali.	
87	Indennità temporanea di caroviveri agli ufficiali, sottufficiali ed ai militari indigeni	238,380 —
	Spese militari.	
88	Indennità temporanea mensile di caroviveri a favore di ufficiali, sottufficiali e personali civili dell'Amministrazione militare in servizio in Colonia	139,000 —
89	Indennità caroviveri ai militari indigeni dei reparti regolari ed agli indigeni delle bande fisse e mobili	2,050,000 —
90	Spese per costruzioni varie d'uso militare per la difesa della Colonia e per espropriazioni di immobili e per risarcimento di danni	4,500 000 —
	Spese per la Regia aeronautica coloniale.	
91	Spese per la costituzione e manutenzione del materiale da volo di riserva, per l'impianto e costruzione di aeroporti, campi di atterraggio, ricoveri di materiali, alloggi militari, ecc.	3,467,000 —
		10,156,000 —
	CATEGORIA II. — MOVIMENTO DI CAPITALI.	
92	Acquisto di materiali e forniture diverse pei magazzini di scorta	*per memoria*
93	Quota ammortamento, in conto capitale, dell'annualità 1930, relativa al mutuo di L. 50,000,000 di cui al R. decreto-legge 7 giugno 1928, n. 1280	582,179.20
94	Quota d'ammortamento in conto capitale dell'annualità relativa al mutuo per costruzioni strade ferrate (decreto- legge 24 aprile 1919, n. 808)	38,016.40
95	Anticipazione alla Società di Pisida per la produzione del potassio e del magnesio dalle acque marine (2ª rata) - Regio decreto 19 luglio 1929, n. 1396	2,000,000 —
		2,620,195.60
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.	
96	Spese per conto di terzi (art. 68 ordinamento amministrativo contabile per le colonie - R. decreto 26 giugno 1925, n. 1271)	*per memoria*
97	Fondi somministrati a funzionari delegati (art. 155 ordinamentò sopracitato)	*per memoria*
		—

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	RIASSUNTO PER TITOLI.	
	TITOLO I. — SPESA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Spese effettive.*	
	Spese per il Governo ed i servizi civili:	
	Spese comuni ai vari servizi	31,740,000 —
	Spese per i singoli servizi	35,886,000 —
	Spese per l'arma dei carabinieri Reali	14,333,000 —
	Restituzioni diverse	60,000 —
	Esercizio di ferrovie e di linee automobilistiche	440,000 —
		82,459,000 —
	Spese per le truppe ed i servizi militari coloniali Spese pei distaccamenti coloniali della Regia aeronautica	168,511,000 —
	Totale delle spese effettive ordinarie	250,970,000 —
	TITOLO II. — SPESA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Spese effettive.*	
	Spese per il Governo ed i servizi civili	29,923,861.90
	Spese per l'arma dei carabinieri Reali	238,380 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	Spese militari Spese per la Regia aeronautica coloniale	10,156,000 —
	Totale delle spese effettive straordinarie	40,318,241.90
	CATEGORIA II. — *Movimento di capitali*	2,620,195.60
	CATEGORIA III. — *Contabilità speciali*	—
	Totale delle spese reali (ordinarie e straordinarie)	293,908,437.50
	RIASSUNTO PER CATEGORIE.	
	Categoria I. — Spese effettive (Parte ordinaria e straordinaria)	291,288,241.90
	Categoria II. — Movimento di capitali (Parte straordinaria)	2,620,195.60
	Categoria III. — Contabilità speciali	—
	Totale generale	293,908,437.50

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

TABELLA C1

BILANCIO DELL'ESERCIZIO DELLE FERROVIE DELLA TRIPOLITANIA

Stato di previsione dell'entrata per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	ENTRATA.		
	CATEGORIA I. — PARTE ORDINARIA.		
1	Prodotti del traffico:		
	A) Viaggiatori	1,500,000	
	B) Bagagli	100,000	
	C) Merci	3,200,000	4,800,000 —
2	Introiti diversi dell'esercizio		128,000 —
3	Introiti per rimborsi di spese:		
	A) Versamenti a magazzino, in conto esercizio	30,000	
	B) Ricuperi in conto indennizzi	2,000	
	C) Ricuperi diversi	100,000	132,000 —
4	Introiti con speciale destinazione a reintegro del corrispondente articolo di spesa:		
	A) Concorsi di terzi nelle spese di straordinaria manutenzione e ricavo materiali dai relativi lavori	*per memoria*	
	B) Ricavo materiali dal rinnovamento della parte metallica dell'armamento	*per memoria*	
	C) Ricavo dalla demolizione o dalla alienazione del materiale rotabile	*per memoria*	
	D) Ricavo di materiali dal rinnovamento delle traverse	*per memoria*	*per memoria*
5	Contributo a carico del bilancio generale della Tripolitania nelle spese ordinarie d'esercizio		*per memoria*
	Totale della parte ordinaria		5,060,000 —
	CATEGORIA II. — PARTE STRAORDINARIA.		
6	Fondo di dotazione		200,000 —
7	Contributo del bilancio della Colonia nelle spese di carattere patrimoniale		*per memoria*
8	Introiti straordinari da assegnarsi alle spese di carattere patrimoniale:		
	A) Rimborsi e concorsi di terzi	*per memoria*	
	B) Ricavo dalla vendita di beni immobili	*per memoria*	
	C) Materiali di disfacimento ed esuberanti al patrimonio ferroviario	*per memoria*	
	D) Diversi	*per memoria*	*per memoria*
	Totale della parte straordinaria		200,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.		
9	Partite di giro:		
	A) Entrate figurative	per memoria	
	B) Prelevamenti fondo buona uscita personale	per memoria	
	C) Entrate per conto di terzi	per memoria	
			per memoria
10	Gestione del magazzino:		
	A) Fondo in aumento scorte	per memoria	
	B) Ricavi per forniture	per memoria	
	C) Ricavi per vendite ed accrediti	per memoria	
	D) Ricuperi in conto spese accessorie delle provviste non ripartibili fra le singole voci	per memoria	
			per memoria
11	Gestione dell'officina:		
	A) Lavori eseguiti nell'interesse dei servizi ferroviari	per memoria	
	B) Lavori eseguiti per conto di altri enti e di privati	per memoria	
			per memoria
12	Ricupero del fondo somministrato al direttore dei servizi ferroviari a norma dell'art. 98 del regolamento		per memoria
	Totale generale dell'entrata		5,260,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

TABELLA *D.*

Stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione			Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	SPESA.			
	CATEGORIA I. — PARTE ORDINARIA.			
	§ 1. — *Spese ordinarie di esercizio.*			
1	Spese dell'ufficio di dirigenza:			
	A) Personale		385,000	
	B) Diverse		40,000	
				425,000 —
2	Spese del servizio movimento:			
	A) Personale:			
	1. Stazioni	335,000		
	2. Convogli (scorta treni)	200,000		
			535,000	
	B) Indennizzi per perdite ed avarie		2,000	
	C) Diverse		38,000	
				575,000 —
3	Spese del servizio trazione e veicoli:			
	A) Personale (locomozione)		340,000	
	B) Combustibile		600,000	
	C) Materie per untura ed illuminazione delle locomotive e dei veicoli		140,000	
	D) Fornitura e pompatura d'acqua		85,000	
	E) Diverse		10,000	

Num.	ARTICOLI — Denominazione			Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	F) Manutenzione materiale rotabile:			
	1. Personale	540,000		
	2. Materiali e diverse	540,000		
			1,080,000	
				2,205,000 —
4	Spese del servizio lavori:			
	A) Personale		680,000	
	B) Diverse		140,000	
				820,000 —
5	Spese generali di esercizio:			
	A) Affitto, adattamento e riparazione locali		10,000	
	B) Contributo dell'Amministrazione per fondo di previdenza del personale di ruolo		100,000	
	C) Diverse		250,000	
				360,000 —
	Totale § 1			4,385,000 —
	§ 2. — *Spese complementari.*			
6	Lavori per riparare e prevenire danni di forza maggiore			5,000 —
7	Rinnovamento della parte metallica dell'armamento			70,000 —
8	Rinnovamento delle traverse			190,000 —
9	Rinnovamento del materiale rotabile			110,000 —
	Totale § 2			375,000 —
	§ 3. — *Spese accessorie.*			
10	Versamento al bilancio della Tripolitania dell'avanzo della gestione			300,000 —
	Totale della parte ordinaria (§ 1°, 2° e 3°)			5,060,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	CATEGORIA II. — PARTE STRAORDINARIA.		
11	Versamento del fondo di dotazione al bilancio dell'esercizio successivo		200,000 —
12	Acquisto di materiale rotabile		*per memoria*
13	Lavori in conto patrimoniale ed acquisto di stabili		*per memoria*
14	Materiali d'esercizio in aumento di dotazione		*per memoria*
	Totale della parte straordinaria		200,000 —
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.		
15	Partite di giro:		
	A) Spese figurative	*per memoria*	
	B) Indennità di buona uscita al personale	*per memoria*	
	C) Restituzione di depositi, cauzioni, caparre, ecc.	*per memoria*	
			per memoria
16	Gestione del magazzino:		
	A) Fondo da reintegrare al bilancio della Colonia per riduzione dotazione scorte	*per memoria*	
	B) Provviste	*per memoria*	
	C) Spese accessorie delle provviste non ripartibili fra le singole voci	*per memoria*	
			per memoria
17	Gestione dell'officina:		
	A) Personale	*per memoria*	
	B) Materiali e diversi	*per memoria*	
			per memoria
18	Fondo somministrato al direttore dei servizi ferroviari a norma dell'art. 98 del regolamento		*per memoria*
	Totale generale della spesa		5,260,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze:
MOSCONI.

Il Ministro per le colonie:
DE BONO.

Numero di pubblicazione **1260.**

REGIO DECRETO 23 giugno 1930, n. **934.**

Approvazione del bilancio di previsione della Cirenaica per l'esercizio finanziario 1930-31.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE

RE D'ITALIA

Visto l'art. 3 del R. decreto-legge 25 marzo 1929, n. 531, convertito nella legge 11 luglio 1929, n. 1232;

Vista la legge 1° maggio 1930, n. 474;

Udito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie, di concerto con quello per le finanze;

Abbiamo decretato e decretiamo:

E' approvato l'unito bilancio di previsione della Cirenaica per l'esercizio finanziario 1930-31, visto, d'ordine Nostro, dal Ministro proponente e dal Ministro per le finanze.

Il Governatore della Colonia è autorizzato:

1° ad accertare e riscuotere le entrate secondo le leggi e gli ordinamenti in vigore e a far pagare le spese, per l'esercizio 1930-31, in conformità del bilancio allegato al presente decreto (tabelle *A* e *B*);

2° ad accertare e riscuotere le entrate e a far pagare le spese riguardanti l'esercizio delle ferrovie per l'anno finanziario 1930-31, in conformità del relativo bilancio allegato a quello della Colonia (tabelle *C* e *D*).

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 23 giugno 1930 - Anno VIII

VITTORIO EMANUELE.

MUSSOLINI — DE BONO — MOSCONI.

Visto, *il Guardasigilli*: ROCCO.

Registrato alla Corte dei conti, addì 14 luglio 1930 - Anno VIII
Atti del Governo, registro 298, foglio 61. — MANCINI.

TABELLA *A*.

BILANCIO DELLA CIRENAICA.

Stato di previsione dell'entrata per l'esercizio finanziario 1930-31

ARTICOLI Num.	ARTICOLI Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	TITOLO I. — ENTRATA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — ENTRATE EFFETTIVE.	
	Entrate proprie della Colonia.	
1	Proventi doganali, diritti marittimi e sanitari	20,000,000 —
2	Proventi dei monopoli	12,000,000 —
3	Tasse varie	2,900,000 —
4	Proventi postali, telegrafici e telefonici	3,000,000 —
5	Tributi diretti	4,230,000 —
6	Entrate diverse	1,750,000 —
7	Rimborsi e concorsi diversi, dipendenti da spese inscritte in bilancio	*per memoria*
8	Ricupero di somme reintegrabili ad articoli dello stato di previsione della spesa	*per memoria*
		43,880,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	TITOLO II. — ENTRATA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — ENTRATE EFFETTIVE.	
	Contributi dello Stato.	
9	Contributo dello Stato a pareggio del bilancio	204,700,000 —
	Entrate diverse.	
10	Rimborso di somme reintegrabili ad articoli dello stato di previsione della spesa	*per memoria*
	Entrate eventuali (dipendenti dal mutuo di 50 milioni di cui al R. decreto-legge 7 giugno 1928, n. 1280).	
11	Interessi attivi sui fondi depositati in conto corrente fruttifero presso il Tesoro, eventuale maggiore gettito del mutuo, eventuali disponibilità nelle assegnazioni per lavori .	*per memoria*
	CATEGORIA II. — MOVIMENTO DI CAPITALI.	
12	Somme ricavate dalla vendita di beni del demanio patrimoniale	*per memoria*
13	Riscossioni derivanti dalla cessione o dall'impiego di materiali dei magazzini di scorta	*per memoria*
		—
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.	
14	Anticipazioni e rimborsi di fondi per provvedere a spese per conto di terzi (art. 68 ordinamento amministrativo-contabile per le colonie, approvato con R. decreto 26 giugno 1925, n. 1271)	*per memoria*
15	Ricupero di fondi somministrati a funzionari delegati (art. 155 ordinamento amministrativo-contabile per le colonie, approvato con R. decreto 26 giugno 1925, n. 1271) . . .	*per memoria*
		—
	RIASSUNTO PER TITOLI.	
	TITOLO I. — ENTRATA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Entrate effettive.*	
	Entrate proprie della Colonia	43,880,000 —
	Totale delle entrate ordinarie effettive . . .	43,880,000 —
	TITOLO II. — ENTRATA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — *Entrate effettive.*	
	Contributi dello Stato	204,700,000 —
	Entrate diverse ed eventuali	*per memoria*
	Totale delle entrate straordinarie effettive . . .	204,700,000 —
	CATEGORIA II. — *Movimento di capitali*	—
	CATEGORIA III. — *Contabilità speciali*	—
	Totale delle entrate reali . . .	248,580,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	RIASSUNTO PER CATEGORIE.	
	Categoria I. — Entrate effettive (ordinarie e straordinarie) .	248,580,000 —
	Categoria II. — Movimento di capitali	—
	Categoria III. — Contabilità speciali	—
	Totale delle entrate reali . . .	248,580,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

TABELLA *B.*

Stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	TITOLO I. — SPESA ORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — SPESE EFFETTIVE.	
	Spese per il Governo e per l'Amministrazione civile.	
	Spese comuni ai vari servizi	
1	Personale dell'Amministrazione coloniale di ruolo - Stipendi ed altri assegni fissi	4,000,000 —
2	Personale di ruolo di altre Amministrazioni e personale a contratto - Assegni ed indennità fisse	10,100,000 —
3	Personale indigeno	3,000,000 —
4	Indennità di equipaggiamento - Indennità e spese di viaggio per trasferimenti e congedi	700,000 —
5	Indennità e spese di viaggio per missioni	500,000 —
6	Sussidi ad impiegati e ad agenti subalterni in servizio o già appartenenti all'Amministrazione coloniale, ed alle loro famiglie	60,000 —
7	Premi di operosità e di rendimento al personale dell'Amministrazione coloniale e di altre Amministrazioni in effettivo servizio nella Colonia	120,000 —
8	Spese di ufficio di cancelleria, stampati di uso generale, luce e acqua, manutenzione e rinnovazione ordinaria del mobilio e piccola riparazione di locali	670,000 —
9	Spese postali e telegrafiche	800,000 —
10	Acquisto di libri ed opere diverse; spese per le pubblicazioni ufficiali dello Stato - Spese per la biblioteca, per il servizio cartografico e fotografico, contributi a riviste e pubblicazioni coloniali	150,000 —
11	Spese pel servizio automobilistico	2,100,000 —
12	Spese per le divise al personale subalterno	165,000 —

Num.	ARTICOLI – Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
13	Spese per la costituzione e il funzionamento dei Corpi consultivi	150,000 —
14	Assegni a capi notabili, a pensionati e ad ex-impiegati turchi	1,100,000 —
15	Spese politiche ordinarie	350,000 —
16	Somma a disposizione del Governatore per spese politiche riservate	25,000 —
17	Spese segrete	85,000 —
18	Spese per il servizio permanente di polizia confinaria	75,000 —
19	Spese di beneficenza ed assistenza; sussidi ad indigeni ed a nazionali; contributi e sovvenzioni ad Istituti locali e spese varie	350,000 —
20	Sussidi ad opere di assistenza della maternità e dell'infanzia	60,000 —
21	Spese di liti	3,000 —
22	Spese per fitto di locali e terreni di proprietà privata	350,000 —
23	Spese casuali	30,000 —
24	Residui passivi eliminati a sensi dell'art. 76 dell'ordinamento amministrativo-contabile, approvato con Regio decreto 26 giugno 1925, n. 1271	*per memoria*
		24,943,000 —
	Spese per i singoli servizi.	
25	Uffici di Governo - Spese d'ogni genere pel funzionamento degli Uffici	30,000 —
26	Servizi dei monopoli	4,000,000 —
27	Servizio della Regia guardia di finanza - Stipendi, soldo, soprassoldo e indennità agli ufficiali e al personale di truppa	1,150,000 —
28	Servizio Regia guardia di finanza - Casermaggio, armi, munizioni ed altre spese per il funzionamento del servizio.	100,000 —
29	Servizi economici - Ufficio pesi e misure - Sussidi, contributi, studi vari ed altre spese per favorire o incoraggiare la valorizzazione economica della Colonia	320,000 —

Num.	ARTICOLI – Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
30	Servizi finanziari, dogana, imposte e tasse - Aggi e compensi ai riscuotitori dei tributi	100,000 —
31	Scuola d'arte e mestieri	335,000 —
32	Servizi di colonizzazione, agrario, fitopatologico, meteorologico, forestale e zootecnico - Spese per la valorizzazione agraria - Concorsi, studi ed esperimenti relativi	3,980,000 —
33	Contributi di colonizzazione ai sensi del Regio decreto 29 luglio 1928, n. 2433	1,200,000 —
34	Milizia forestale: stipendi soldo e soprassoldo e indennità; casermaggio, munizionamento e equipaggiamento	367,000 —
35	Erogazione delle somme introitate per diritto speciale di entrata sullo zucchero a favore della Cassa di risparmio della Cirenaica per l'incremento del suo patrimonio e per l'esercizio del credito agrario, fondiario ed edilizio	800,000 —
36	Servizi marittimi e portuali - Spese di funzionamento	225,000 —
37	Contributo al Ministero della marina per le spese relative alle stazioni radiotelegrafiche costiere (legge 13 luglio 1914, n. 768)	152,000 —
38	Servizi giudiziari e di notariato	97,000 —
39	Servizi fondiari	60,000 —
40	Spese per la Coorte territoriale della Milizia volontaria per la sicurezza nazionale	47,000 —
41	Servizi di pubblica sicurezza	95,000 —
42	Servizi carcerari	898,000 —
43	Colonie penali agricole	250,000 —
44	Servizi sanitari	790,000 —
45	Stabilimenti sanitari	2,320,000 —
46	Servizi archeologici	155,000 —
47	Servizi scolastici	363,700 —
48	Servizi postali ed elettrici	655,000 —
49	Servizio delle opere pubbliche - Manutenzione ed ordinaria riparazione delle opere marittime, stradali, edilizie, igieniche ed esercizio dei pozzi	3,450,000 —
		21,944,700 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	Spese per l'arma dei Reali carabinieri.	
50	Assegni fissi e indennità agli ufficiali, sottufficiali, appuntati, carabinieri e zaptiè - Premi di arruolamento e di rafferma - Indennità di tramutamento e indennità di viaggio - Soprassoldi vari - Gratificazioni ai congedati o in seguito a rassegna; pensioni, gratificazioni e sussidi ai militari indigeni e loro famiglie	6,400,000 —
51	Servizio di commissariato - Pane e viveri - Casermaggio - Combustibili - Trasporti e servizi automobilistici - Corredo: spese di prima vestizione, di manutenzione e di rinnovazione del corredo dei sottufficiali, appuntati, carabinieri e zaptiè	1,610,000 —
52	Spese generali - Assegni per le spese di ufficio - Rette di ospedale e spese per l'igiene e la profilassi - Armi, munizioni e buffetterie - Spese per le caserme	200,000 —
53	Spese per acquisto quadrupedi - Spese per il foraggio, per la paglia da lettiera e per le scuderie - Bardature, ferrature e medicinali	1,790,000 —
		10,000,000 —
	Spese per i Corpi di polizia ausiliari.	
54	Spese per le bande irregolari indigene	10,355,000 —
	Restituzioni diverse.	
55	Restituzione di somme indebitamente versate in tesoreria ed acquisite all'entrata del bilancio della Colonia (Spesa d'ordine)	40,000 —
	Esercizio di ferrovie e di linee automobilistiche.	
56	Contributo per l'esercizio delle strade ferrate	1,500,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	Spese per le truppe ed i servizi militari coloniali.	
57	Assegni agli ufficiali, agli impiegati civili, agli operai borghesi, alla truppa italiana ed indigena compresi gli appartenenti alla Milizia volontaria per la sicurezza nazionale.	58,710,000 —
58	Spese generali (pubblicazioni, stampati e documenti di viaggio, spese d'ufficio, riservate, per gratificazioni, per lavori straordinari, per somme anticipate e non ricuperabili e per spese di propaganda per arruolamento di volontari italiani)	1,800,000 —
59	Servizio di commissariato: pane e viveri - Casermaggio e combustibile, vestiario	28,194,564 —
60	Servizio sanitario (spese per ricoverati negli stabilimenti di cura)	660,490 —
61	Rimonta e spese per quadrupedi - Foraggio	6,165,370 —
62	Servizio del Genio (manutenzione, riparazione e rinnovazione del materiale)	4,900,000 —
63	Servizio di artiglieria - Laboratori, carreggio e materiali vari	3,541,576 —
64	Servizio automobilistico - Materiale automobilistico, lubrificanti e carburanti	10,570,000 —
65	Trasporti militari: spese di ogni genere inerenti agli imbarchi, sbarchi e trasporti per mare e per ferrovia	12,710,000 —
66	Somma da rimborsare al Ministero della marina per il mantenimento delle Regie navi nelle acque della Colonia, per il servizio semaforico e per il deposito di rifornimento di Tobruk	1,000,000 —
67	Sussidi al personale civile dell'Amministrazione militare	10,000 —
68	Premi di operosità e di rendimento al personale civile dell'Amministrazione militare	25,000 —
	Spese pei distaccamenti coloniali della Regia aeronautica.	
69	Assegni agli ufficiali e sottufficiali, agli operai borghesi, alla truppa italiana e indigena	5,400,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
70	Pane e viveri in contanti - Vestiario - Spese generali di uso speciale	1,000,000 —
71	Manutenzione, riparazione e rinnovazione del materiale mobile ed immobile di aviazione - Alloggiamenti ed affitti - Laboratori, carreggio, lubrificanti, carburanti, ecc.	6,060,000 —
		135,747,000 —
	TITOLO II. — SPESA STRAORDINARIA.	
	CATEGORIA I. — SPESE EFFETTIVE.	
	Spese per il Governo ed i servizi civili.	
72	Quota interessi dell'annualità 1930 relativa al mutuo per costruzioni di strade ferrate, autorizzato dai Regi decreti 24 aprile 1919, n. 808, 8 aprile 1923, n. 964, e 6 marzo 1924, n. 359	315,655,56
73	Quota interessi dell'annualità 1930 relativa al mutuo di lire 50 milioni di cui al R. decreto 7 giugno 1928, n. 1280	2,568,368.90
74	Somma da destinare all'ammortamento dei mutui di cui ai Regi decreti 24 aprile 1919, n. 808, 8 aprile 1923, n. 964, e 6 marzo 1924, n. 359	2,620,000 —
75	Spese eccezionali di carattere politico	1,000,000 —
76	Spese straordinarie di rappresentanza	80,000 —
77	Contributi ai municipi e concorso nella spesa dei servizi civili presso le località ove non esistono municipi	200,000 —
78	Esplorazioni archeologiche - Spese per scavi, materiale scientifico ed artistico, acquisto di pubblicazioni	200,000 —
79	Indennità di caro-viveri al personale civile e a quello della Regia guardia di finanza	398,972.34
80	Spese per la formazione di un demanio a scopo di colonizzazione	2,000,000 —
81	Contributi di colonizzazione a norma dell'articolo 9 del Regio decreto 29 luglio 1928, n. 2433, e del decreto Ministeriale 1° marzo 1930	400,000 —
82	Costruzione e sistemazione di linee telegrafiche, telefoniche e radiotelegrafiche - Spese per materiali	250,000 —
83	Spese per rinnovare le dotazioni di automezzi per servizi civili	200,000 —
84	Lavori suppletivi ed imprevisti da trarre sui proventi dell'art. 11 dell'entrata	*per memoria*
85	Spese d'impianto di nuovi uffici	150,000 —
86	Spese per opere pubbliche diverse	6,271,560 —
87	Spese per opere stradali (2ª quota del fondo ripartito con Regio decreto 16 gennaio 1930. n. 66)	10,000,000 —
88	Spese straordinarie per ricerche idriche	1,085,000 —
89	Spese straordinarie per impianti di segnalamenti marittimi	245,000 —
		27,984,556.80
	Spese per l'arma dei Reali carabinieri.	
90	Indennità di caro-viveri agli ufficiali, sottufficiali e militari dell'arma dei Reali carabinieri e zaptiè (decreti Luogotenenziali 14 settembre 1918, n. 1314, 6 ottobre 1918, n. 1593, e 5 gennaio 1919, n. 18; Regi decreti 3 giugno 1920, n. 737, 5 aprile 1923, n. 853, e 11 novembre 1923, n. 2395)	188,000 —
	Spese militari.	
91	Indennità di caro-viveri a favore di ufficiali e di sottufficiali e del personale civile dell'Amministrazione militare	48,900 —
92	Indennità di caro-viveri ai militari indigeni dei reparti regolari (R. decreto 2 ottobre 1922, n. 1389)	1,658,700 —
93	Spese per costruzioni varie d'uso militare per la difesa della Colonia, per espropriazioni d'immobili e per risarcimenti di danni	9,000,000 —
94	Spese di qualsiasi natura per la preparazione e la esecuzione di movimenti straordinari di truppe	4,025,000 —

Num.	ARTICOLI – Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	Spese per la Regia aeronautica coloniale.	
95	Spesa per la costituzione e manutenzione del materiale da volo di riserva, per l'impianto e costruzione di aeroporti, campi di atterraggio, ricoveri di materiale, alloggi militari, ecc.	500,000 —
		15,232,600 —
	CATEGORIA II. — MOVIMENTO DI CAPITALI.	
96	Acquisto di materiali e forniture diverse pei magazzini di scorta	*per memoria*
97	Quota ammortamento in conto capitale dell'annualità 1930 relativa al mutuo per costruzioni ferroviarie, autorizzato dai Regi decreti 24 aprile 1919, n. 808, 8 aprile 1923, n. 964, e 6 marzo 1924, n. 359	112,964 —
98	Quota ammortamento in conto capitale dell'annualità 1930 relativa al mutuo di lire 50 milioni di cui al R. decreto 7 giugno 1928, n. 1280	582,179.20
		695,143.20
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.	
99	Spese per conto di terzi	*per memoria*
100	Fondi somministrati a funzionari delegati	*per memoria*
		—

RIASSUNTO PER TITOLI.

TITOLO I. — SPESA ORDINARIA.

CATEGORIA I. — *Spese effettive.*

ARTICOLI – Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
Spese per il Governo ed i servizi civili:	
Spese comuni ai vari servizi	24,943,000 —
Spese per i singoli servizi	21,944,700 —
Spese per l'arma dei Reali carabinieri	10,000,000 —
Spese per i Corpi di polizia confinaria	10,355,000 —
Restituzioni diverse	40,000 —
Esercizio di ferrovie e di linee automobilistiche	1,500,000 —
	68,782,700 —
Spese per le truppe ed i servizi militari coloniali Spese pei distaccamenti coloniali della Regia aeronautica	135,747,000 —
Totale delle spese effettive ordinarie	204,529,700 —
TITOLO II. — SPESA STRAORDINARIA.	
CATEGORIA I. — *Spese effettive.*	
Spese per il Governo ed i servizi civili	27,984,556.80
Spese per l'arma dei Reali carabinieri	138,000 —
Spese militari	15,232,600 —
Totale delle spese effettive straordinarie	43,355,156.80
CATEGORIA II. — *Movimento di capitali*	695,143,20
CATEGORIA III. — *Contabilità speciali*	—
Totale delle spese reali (ordinarie e straordinarie)	248,580,000 —

Num.	ARTICOLI – Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	RIASSUNTO PER CATEGORIE.	
	Categoria I. — Spese effettive (Parte ordinaria e straordinaria)	247,884,856.80
	Categoria II. — Movimento di capitali (Parte straordinaria)	695,143.20
	Categoria III — Contabilità speciali	—
	Totale delle spese reali	£48,580,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

TABELLA *C*.

BILANCIO DELL'ESERCIZIO DELLE FERROVIE DELLA CIRENAICA.

Stato di previsione dell'entrata per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI – Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	ENTRATA.		
	CATEGORIA I. — PARTE ORDINARIA.		
1	Prodotti del traffico:		
	A) Viaggiatori	1,000,000	
	B) Bagagli	125,000	
	C) Merci	2,000,000	
			3,125,000 —
2	Introiti diversi dell'esercizio		10,000 —
3	Introiti per rimborsi di spese:		
	A) Versamenti a magazzino in conto esercizio	40,000	
	B) Ricuperi diversi	15,000	
			55,000 —
4	Introiti con speciale destinazione a reintegro del corrispondente articolo di spesa:		
	A) Concorsi di terzi nelle spese di straordinaria manutenzione e ricavo materiali dai relativi lavori	*per memoria*	
	B) Ricavo materiali dal rinnovamento della parte metallica dell'armamento	*per memoria*	

Num.	ARTICOLI — Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	C) Ricavo dalla demolizione o dalla alienazione del materiale rotabile	per memoria	
	D) Ricavo di materiali dal rinnovamento delle traverse	per memoria	per memoria
5	Contributo del bilancio generale della Cirenaica nelle spese ordinarie d'esercizio		1,500,000 —
	Totale della parte ordinaria		4,690,000 —
	CATEGORIA II. — PARTE STRAORDINARIA.		
6	Fondo di dotazione		100,000 —
7	Contributo del bilancio della Colonia nelle spese di carattere patrimoniale		per memoria
8	Introiti straordinari da assegnarsi alle spese di carattere patrimoniale:		
	A) Rimborsi e concorsi di terzi	per memoria	
	B) Ricavo della vendita di beni immobili	per memoria	
	C) Materiali di disfacimento ed esuberanti pertinenti al patrimonio ferroviario	per memoria	
	D) Diversi	per memoria	per memoria
	Totale della parte straordinaria		100,000 —
	Totale delle entrate ordinarie e straordinarie		4,790,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione		Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.		
9	Partite di giro:		
	A) Entrate figurative	per memoria	
	B) Prelevamenti fondo buona uscita personale	per memoria	
	C) Entrate per conto di terzi	per memoria	per memoria
10	Gestione del magazzino:		
	A) Fondo in aumento scorte	per memoria	
	B) Ricavi per forniture	per memoria	
	C) Ricavi per vendite ed accrediti	per memoria	
	D) Ricuperi in conto spese accessorie delle provviste non ripartibili fra le singole voci	per memoria	per memoria
11	Gestione dell'officina:		
	A) Lavori eseguiti nell'interesse dei servizi ferroviari	per memoria	
	B) Lavori eseguiti per conto di altri enti e di privati	per memoria	per memoria
12	Ricupero del fondo somministrato al direttore dei servizi ferroviari a norma dell'art. 98 del regolamento		per memoria
	Totale delle contabilità speciali		—
	Totale generale dell'entrata		4,790,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze:
MOSCONI.

Il Ministro per le colonie:
DE BONO.

TABELLA D.

Stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 1930-31

Num.	ARTICOLI — Denominazione			Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	SPESA.			
	CATEGORIA I. — PARTE ORDINARIA.			
	§ 1. — *Spese ordinarie d'esercizio.*			
1	Spese dell'Ufficio di dirigenza:			
	A) Personale		270,000	
	B) Diverse		25,000	
				295,000 —
2	Spese del servizio movimento:			
	A) Personale:			
	1. Stazioni	350,000		
	2. Convogli (scorta treni)	150,000		
			500,000	
	B) Indennizzi per perdite ed avarie		10,000	
	C) Diverse		30,000	
				540,000 —
3	Spese del servizio trazione e veicoli:			
	A) Personale locomozione		350,000	
	B) Combustibile		600,000	
	C) Materie per untura ed illuminazione delle locomotive e dei veicoli		90,000	
	D) Fornitura e pompatura d'acqua		80,000	
	E) Diverse		30,000	
	F) Manutenzione materiale rotabile:			
	1. Personale	480,000		
	2. Materie, materiali e diverse	190,000		
			670,000	
				1,820,000 —
4	Spese del servizio lavori:			
	A) Personale		840,000	
	B) Diverse		500,000	
				1,340,000 —
5	Spese generali di esercizio:			
	A) Affitto, adattamento e riparazione locali		15,000	
	B) Contributo dell'Amministrazione per fondo di previdenza del personale di ruolo		40,000	
	C) Diverse		90.000	
				145,000 —
	Totale del § 1			4,140,000 —
	§ 2. — *Spese complementari.*			
6	Lavori per riparare e prevenire danni di forza maggiore			12,000 —
7	Rinnovamento della parte metallica dell'armamento			38,000 —
8	Rinnovamento delle traverse			200,000 —
9	Rinnovamento del materiale rotabile			300,000 —
	Totale del § 2			550,000 —
	§ 3. — *Spese accessorie.*			
10	Versamento al bilancio della Cirenaica dell'avanzo della gestione			*per memoria*
	Totale della parte ordinaria (§ 1°, 2° e 3°)			4,690,000 —

Num.	ARTICOLI — Denominazione	Competenza per l'esercizio finanziario dal 1° luglio 1930 al 30 giugno 1931
	CATEGORIA II. — PARTE STRAORDINARIA.	
11	Versamento del fondo di dotazione al bilancio dell'esercizio successivo	100,000 —
12	Acquisto di materiale rotabile	*per memoria*
13	Lavori in conto patrimoniale ed acquisto di stabili	*per memoria*
14	Materiali d'esercizio in aumento di dotazione	*per memoria*
	Totale della parte straordinaria	100,000 —
	Totale delle spese ordinarie e straordinarie	4,790,000 —
	CATEGORIA III. — CONTABILITÀ SPECIALI.	
15	Partite di giro: *A*) Spese figurative . . . *per memoria* *B*) Indennità di buona uscita al personale . *per memoria* *C*) Restituzione di depositi, cauzioni, caparre, ecc. . . . *per memoria*	*per memoria*
16	Gestione del magazzino: *A*) Fondo da reintegrare al bilancio della Colonia per riduzione dotazione scorte . *per memoria* *B*) Provviste . . . *per memoria* *C*) Spese accessorie delle provviste non ripartibili fra le singole voci . . *per memoria*	*per memoria*
17	Gestione dell'officina: *A*) Personale . . . *per memoria* *B*) Materiali e diversi . . . *per memoria*	*per memoria*
18	Fondo somministrato al direttore dei servizi ferroviari a norma dell'art. 98 del regolamento	*per memoria*
	Totale delle contabilità speciali	—
	Totale generale della spesa	4,790,000 —

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re:

Il Ministro per le finanze: MOSCONI.

Il Ministro per le colonie: DE BONO.

DISPOSIZIONI E COMUNICATI

MINISTERO DELLE CORPORAZIONI

Approvazione di nomine sindacali.

Si porta a conoscenza che con decreti Ministeriali in data 8 luglio 1930, sono state approvate le seguenti nomine sindacali:

Dott. Luigi Pilato, a segretario dell'Unione industriale fascista della provincia di Benevento;

Sig. Clemente Marassi, a segretario dell'Unione provinciale dei Sindacati fascisti dell'industria di Fiume;

Sig. Alceo Castellani, a segretario dell'Unione provinciale dei Sindacati fascisti dell'agricoltura di Perugia.

Roma, addì 9 luglio 1930 - Anno VIII.

(4084)

MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DEL DEBITO PUBBLICO

Avviso di rettifica.

Nella pubblicazione apparsa a pag. 2810 della *Gazzetta Ufficiale* dell'11 luglio 1930-VIII, n. 161, riguardante lo smarrimento di certificati di iscrizione di rendite, va rettificato quanto segue:

a) alla 1ª intestazione dell'elenco: Marino Domenico, ecc., il numero d'iscrizione è 246821 anzichè 246831

b) alla 3ª intestazione, dopo Napoletano Giovanni Giuseppe, aggiungere *di Felice*.

MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DEL TESORO - DIV. I - PORTAFOGLIO

N. 155.

Media dei cambi e delle rendite

del 15 luglio 1930 - Anno VIII

Francia	75.13	Oro	368.35
Svizzera	371.14	Belgrado	33.85
Londra	92.881	Budapest (Pengo)	3.34
Olanda	7.681	Albania (Franco oro)	367.50
Spagna	221.67	Norvegia	5.115
Belgio	2.668	Russia (Cervonetz)	98 —
Berlino (Marco oro)	4.558	Svezia	5.135
Vienna (Schillinge)	2.697	Polonia (Sloty)	214 —
Praga	56.67	Danimarca	5.112
Romania	11.38	Rendita 3.50 %	67.575
Peso Argentino Oro	15.72	Rendita 3.50 % (1902)	62.50
Peso Argentino Carta	6.94	Rendita 3 % lordo	41.50
New York	19.09	Consolidato 5 %	81.45
Dollaro Canadese	19.09	Obblig. Venezie 3.50%	75.25

MUGNOZZA GIUSEPPE, *direttore*

ROSSI ENRICO, *gerente*

Roma — Istituto Poligrafico dello Stato G. C.